



Уважаемые жители города Нарва-Йыэсуу, дорогие граждане Эстонской Республики!

Каждый год мы празднуем годовщину Республики, преисполненные новых надежд и ожиданий. Что ждет нашу страну? В каком направлении следует двигаться нашему государству, чтобы оценить жизнь живущих здесь людей? Заглядывая в прошлое, мы должны принимать правильные и объективные решения, а извлеченные уроки направлять в будущее, чтобы улучшить нашу общую повседневную жизнь здесь, в Эстонии.

Но что же создает эти необходимые предпосылки для того, чтобы гордиться Эстонией и прежде всего своим родным краем? Я уверен, что единственным условием являются люди, которые живут здесь, в городе Нарва-Йыэсуу и повсюду в Эстонии. Именно мы, народ Эстонии, создаем те самые условия, которые дают нам право быть гражданами Эстонии, и чувствовать, что наш народ сделает всё во имя того, чтобы даже спустя сотни лет наши потомки могли жить в стране, основанной на тех же принципах и ценностях, будучи всегда уверенными, что у Эстонской Республики есть будущее.

От имени города Нарва-Йыэсуу желаю всего наилучшего, дорогая Эстония!
МАКСИМ ИЛЬИН
мэр города

Солнце Эстонии восходит в Ида-Вирумаа

Конечно, на рассвете первые во всей Эстонии торжественные подъемы флага в годовщину Эстонской Республики прошли именно у нас.

В 7:05 сине-черно-белые флаги были подняты в порту Нарва-Йыэсуу и у народного дома Ванатаре в деревне Лаагна. В народном доме Ванатаре за чаем продолжили празднование совместным просмотром фильма «Молодые орлы» и прослушиванием

лекции директора Таллиннского городского архива Кюлло Арьякаса на тему Эстонской освободительной войны.

Праздничный концерт для жителей города прошел в спа-санатории «Нарва-Йыэсуу», где выступили ученики музыкальной школы города, танцевальный коллектив Kullerkupp, а в качестве гостей — Эва и Виллу Талси. Определены и победители конкурса на лучшее



Гостей приветствует мэр города Максим Ильин.

БЛАГОДАРИМ ВАС ЗА УЛУЧШЕНИЕ ЖИЗНИ ГОРОДА НАРВА-ЙЫЭСУУ
ШКОЛА ПАРУСНОГО СПОРТА НАРВА-ЙЫЭСУУ
МАРИНА ПЕРЦЕВА
ИНГА САМУСЕВА
АНЖЕЛА ЯКУТОВА
ВАЛЕНТИНА КОЗЛОВСКАЯ
ОБЪЕДИНЕНИЕ РУССКОЙ КУЛЬТУРЫ «ALLIKAS»
СЕЛЬСКОЕ ОБЩЕСТВО «ВАНАТАРЕ»
ОБЩЕСТВО ЭСТОНЦЕВ «КАЛЬЮ»
ALPTER INVEST OÜ

Повышается безопасность движения на проблемных местах основных улиц города

На государственных автомагистралях, расположенных на территории города Нарва-Йыэсуу, в этом году запланированы дорожные работы. В результате движение станет гораздо безопаснее.

На перекрестке возле поселка Ольгина, который многие годы был головной болью для местных самоуправлений и всех участников дорожного движения, а также на дороге, ведущей от шоссе Таллинн-Нарва в сторону Аувере, между направлениями движения по центру будут построены разделительные островки, а на второстепенных дорогах будут оборудованы островки безопасности. Для поворотов налево и направо будут построены соответствующие полосы для поворотов.

Не забыли и о пешеходах: пройти к автобусным остановкам можно будет по пешеходным переходам. Автобусная остановка Ольгина будет находиться в более безопасном месте. В окрестностях перекрестка Ольгина для



Об одном проблемном месте на государственном шоссе. Фото: Алар Таса

велосипедистов и пешеходов проложат около 240 метров нового тротуара. Для перекрестка разработано уличное освещение, а на пересечении велосипедно-пешеходной дорожки с проезжей частью разместят искусственную неровность для принудительного снижения скорости – т.н. «лежачий полицейский».

«Я сам родом из поселка Ольгино, и хорошо знаю, насколько опасен этот перекресток и его окрестности как для участников дорожного движения, так и для пешеходов. Почти каждый год здесь происходят аварии с трагическими последствиями. С 2010 по 2019 годы я неоднократно обращался в Департамент шоссейных дорог от имени волости Вайвара, а также от имени города Нарва-Йыэсуу с просьбой сделать этот перекресток более безопасным. Я очень рад, что уже в этом году на этом опасном для жизни перекрестке и в его окрестностях произойдут долгожданные изменения», – сказал мэр Нарва-Йыэсуу Максим Ильин.

Более безопасными станут и два перекрестка на автомагистрали между Нарвой и Нарва-Йыэсуу в районе Пезтерристи. На дорогах по направлению к садовому товариществу «Энергетиков» и кладбищу Рийгикюла будут установлены разделительные островки по центру между направлениями. На главной дороге будут полосы для поворота влево и вправо, и там тоже будут обозначены пешеходные переходы на пути к автобусным остановкам.

По словам мэра Максима Ильина, очень важно обеспечить безопасность обоих перекрестков, поскольку в последние годы значительно возросла плотность движения на государственной дороге между Нарвой и Нарва-Йыэсуу, причем не сезонно, в летний период, а на протяжении всего года. Дорожные работы планируются и на соединяющей два города дороге, которая начинает разрушаться ввиду повышенной дорожной нагрузки.

АЛАР ТАСА

Инфочасы горуправы

В понедельник, 9 марта в 17:30 в народном доме Ольгина (Нарва мнт., 12, Ольгина) и во вторник, 10 марта в 17:30 в волостном доме в Синимяэ (Парги, 2, Синимяэ).

Темы инфочасов:

1. Программа редкого заселения.
2. Темы, связанные с социальной сферой: постановления социальной сферы, прием в Ольгина и Синимяэ, движение информации и прочие вопросы.
3. Культурная сфера: работа кружков в поселках, программа мероприятий на 2020 год.



Задорный танец вынудил публику пойти в пляс.

эссе «Мой город».

В этом году городское собрание и городская управа Нарва-Йыэсуу поблагодарили самых активных граждан города и волонтерские организации за улучшение города Нарва-Йыэсуу. Грамоты были вручены 21 февраля в атриуме школы Синимяэ на прошедшем в честь Дня независимости торжественном приеме председателя городского собрания Ааре Обьяртеля и мэра города Максима Ильина. (ML)



Сняющие глаза выступавших добавили тепла в сердцах слушателей. Фото: Зх Алар Таса

Отсутствие зимы не испортит настроение

Отсутствие зимы вызывает противоречивые чувства. С одной стороны, хорошо, что по утрам для выхода из дома не нужно чистить снег, а с другой стороны, мы скучаем по этим волшебным сугробам, по лугам под ослепительно белым снежным покровом и украшенным инеем деревьям. Но чего нет, того нет...

Однако постепенно дни становятся длиннее, да и солнце радует нас своим присутствием. Садоводы покупают семена, самые усердные уже успели их посадить. Теперь остается только ждать, когда на подоконниках начнут прорастать растения (точнее, заботиться о том, чтобы у них было достаточно света и воды).

На удивление рано зацвели подснежники, которые радуют глаз как самих садоводов, так и прохожих. В кустах щебечут воробьи, вблизи леса можно услышать напевы и других пернатых. Ежедневные прогулки помогут улучшить настроение и поддерживать мышцы в тонусе. Почему бы не отправиться в более долгий поход в ближайших выходы? Ввиду отсутствия снега Тартуский лыжный марафон также был заменен походом, причем участников было совсем немало...

В самом коротком месяце в году, как обычно, празднуют День святого Валентина, годовщина нашей родины и Масленицу. Причин для празднования и радости достаточно. Особенно нравятся праздники малышам, хотя веселыми застольями наслаждаются люди любого возраста, особенно, когда собирается вся семья. Пусть у каждого из нас будет предостаточно веселых праздников и уютных вечеров в кругу семьи!

Пособие пожилым людям на день рождения

Начиная с 1. января 2020 года городские власти поздравляют юбиляров в возрасте 70, 75, 80, 85 и каждый последующий год - денежным пособием в размере 20 евро. Для получения денежного пособия нужно написать заявление в социальном отделе. Для дополнительной информации свяжитесь со специалистом по телефону 59125020 Нина Вихолайнен.

САБИНА КОРНЕЕВА
руководитель социального отдела

Другие о нас

Руководитель по учебной части основной школы Синимяэ Меэлика Михкельсаар: «Когда я пять лет назад переехала в Таллинн, то была уверена, что после Таллинна в Эстонии уже некуда податься. Однако по прошествии четырех лет возникло желание куда-то отправиться, но пока еще не за границу. Похоже, Ида-Вирумаа должен был быть довольно экзотическим краем. Однако экзотики я здесь так и не нашла – как и в Таллинне, каждый второй здесь приезжий. Как и в Таллинне, приветливый прохожий дарит тебе светоотражатель. Как и в Таллинне, питьевая вода имеет странный вкус для тех, кто приехал из Центральной Эстонии. Однако кое-что я всё же здесь нашла – время. Дорога в магазин – 2 минуты, если пойти утром, то можно даже сметану купить. Дорога на работу – 2 минуты, невероятная редкость. Порой я думаю, знаете ли вы, насколько длиннее становится ваша жизнь?»

Дружественный к птицам сад

Не за горами весна, начинается время гнездования птиц. Чтобы подготовиться к гнездованию, владельцам садов стоит привести в порядок находящиеся на участках скворечники.

Птицы сами не слишком тщательно вычищают свои гнезда, а лишь приносят по большей части новый материал для постройки гнезда прямо на старый. Но в старых гнездах обычно заводятся всевозможные паразиты, которые в следующем году докучают птицам. Кроме того, старый материал для гнезд удерживает влагу и скворечник начинает гнить. Поэтому раз в год стоит вычищать скворечники. Лучше всего делать это в феврале или марте, до начал сезона гнездования.

Для уборки нужно просто выбросить из скворечника старый мусор и вытереть его от грязи. Стоит осмотреть состояние скворечника, его крепления, отремонтировать имеющиеся трещины и повреждения. Если после очистки скворечника выяснится, что он сломан, то рекомендуется заменить его новым, пока не начался сезон гнездования. Скворечников не должно быть много – вполне достаточно 2-3 штук, но они должны быть целыми и ухоженными.

Устанавливать скворечник нужно в полутени, так, чтобы на него не падал всё время солнечный свет (иначе в жаркое лето птенцы могут погибнуть). Не стоит устанавливать скворечник на слишком густом дереве или кустарнике – там птицы гнездятся

Музыкальная школа, - прогноз на завтра

Детская музыкальная и художественная школа Нарва-Йыэсуу вступила во второе полугодие своего 31 учебного года. Привычное течение учебных будней: уроков, репетиций, педсоветов, чередуется с концертами и плездами на конкурсы в соответствии с планом мероприятий школы.

В феврале ансамбль старинной музыки показывает программу 7 старинных танцев на традиционном фестивале «Миньон» в Кохтла-Ярве, хор музыкальной школы готовится принять участие в концерте, посвящённом Дню независимости Эстонии и придёт с выступлением в гости на торжественную школьную линейку. Звонят и пишут на электронную почту традиционные партнёры школы и новые друзья, приглашая к культурному сотрудничеству и предлагая новые мероприятия.

Традиции и будничная работа – только часть школьной жизни. Чтобы 31 год быть необходимой жителям города, музыкальная школа находится в постоянном поиске обновлений.



Хор музыкальной школы на концерте в честь Дня независимости. Фото: Алар Таса

Например, в нашей школе в одной из первых появилась программа сольного пения для детей, начиная с младшего возраста. Несколько раз школа объединила усилия всех отделений для постановки музыкальных спектаклей. Начиная с 2010 года школьные коллективы совершают поездки на удалённые международные фестивали и конкурсы.

В настоящее время работа музыкальной школы «пускает побеги» за пределы Нарва-Йыэсуу. В наших силах сделать обучение по интересам более доступным для детей из школы Синимяэ и детского сада Вайвара, для этого педагоги нашего коллектива отправятся проводить уроки в помещении детского сада в Синимяэ (первые занятия уже в феврале), а в ближайшее время, как только найдутся желающие, музыкальная школа придёт и в классы школы Синимяэ. Для того, чтобы эта инициатива получила развитие, просим к заинтересованных родителей связаться с администрацией музыкальной школы Нарва-Йыэсуу или школы Синимяэ. (Контакт с музыкальной школой: по электронной почте njmk@hot.ee и телефону 3577084).

Ещё одна важная задача, над которой Детская музыкальная и художественная школа Нарва-Йыэсуу работает в 2020 году, это составление своей Программы развития. И если цели, действия и возможности музыкального направления коллективу известны и понятны, то вопрос о необходимости и возможности организации художественного образования в

нашем городе пока остаётся открытым. В связи с этим рабочему коллективу и руководителю школы важно знать аргументированное мнение родителей детей, проживающих в нашем городе. Никто не будет спорить, что необходимо развивать творческие способности ребёнка и в области изобразительного искусства в том числе. И, конечно, хорошо, когда возможность для такого развития доступна рядом, без дополнительных затрат времени и денег. Для составления Программы развития Детской музыкальной и художественной школы Нарва-Йыэсуу важно понять, какая форма развития художественного творчества необходима в городе в настоящее время, художественный класс школы по интересам или студия, кружок?

Итак, художественная школа – возможность начального образования в данной области. В художественной школе обязательно есть программа обучения и уровневые требования. Обучение в художественной школе состоит из двух этапов: подготовительные классы (2 года) и основная

ступень, 5 лет. Учебная нагрузка подготовительного класса невелика – 3 часа (1й год) и 4 часа (2й год) в неделю, а вот ученики основной ступени заняты 12 учебных часов в неделю, изучают 5 обязательных предметов, по одному из которых, истории изобразительных искусств каждый год сдаётся экзамен. В конце обучения ученик школы для получения свидетельства об окончании выполняет дипломную работу. Обучение в художественной школе платное, оплата, например, в Нарвской Художественной школе, 14 и 20 евро в месяц. Также родители учащихся частично обеспечивают своих детей материалами, и эти расходы могут составить до 50 евро на учебный год.

Уважаемые родители, если вы ознакомились с этой информацией и определились с решением, хотели бы вы привести своего ребёнка в класс художественной школы или в кружок художественного творчества, сообщите об этом в музыкальную и художественную школу Нарва-Йыэсуу. Как это можно сделать? Напишите по электронной почте njmk@hot.ee или принесите в музыкальную школу бумажное сообщение. В письме также сообщите возраст ребёнка и сведения, посещает ли ваш ребёнок художественную школу другого города или какой-либо художественный кружок/студию. Ваше мнение поможет Детской музыкальной и художественной школе определить свои планы и направление развития на ближайшее будущее.

ЛАДА ШВАН
директор Детской музыкальной и художественной школы Нарва-Йыэсуу



Обед. Фото: Кристофер-Мике Таса

неохотно. Скворечник нужно размещать либо на стволе дерева, либо в более редком месте в кроне дерева. Перед отверстием в скворечнике должно быть достаточно свободного пространства, чтобы птица могла подлететь к гнезду. Высота размещения скворечника для птиц размером с синицу должна быть примерно 2-4 метра, для птиц размером со скворца и крупнее – 3-6 метров. Гнезда для ласточек нужно непременно размещать вблизи карниза. Кроме того, рекомендуется, чтобы на

участке были кустарники и живая изгородь, которые станут хорошим укрытием для птиц и местом для их пропитания.

Если вы хотите самостоятельно прочитать больше рекомендаций о скворечниках для разных видов птиц, а также другую интересную информацию о птицах, то можно ознакомиться со страницей Эстонского орнитологического объединения: <https://www.eoy.ee/>.

ЯАН МЕТСИС
специалист по окружающей среде

Наше ТВОРЧЕСТВО Ахти, Магги и чёрт морской (Продолжение сказки)

АЛЕКСАНДЕР АНИК

Сидели вечером Магги и Ахти за столом в печали, думу думали, что за беда приключилась с деревней. Тут из-за печки появилась старая мышь, да настолько, что от старости была уже вся белая. Годы за печкой даром не прошли: речь человеческую мышь понимать стала – освоила. Увидела грустного Магги и спрашивает: — Что случилось, Магги? Сколько лет живём у тебя со всем семейством за печкой, никогда не видели тебя таким.

Ахти тяжело вздохнул. Поведали старой мыши Ахти с Магги свою историю. Один про дом, другой про рыбу в море. А пока рассказывали, угостили мышь последним кусочком сыра. — Не печальтесь, Ахти и Магги, — ответила выслушав их старая мышь. — За то, что, в тяжелый день для вас, поделились вы последним с другими, подскажу как вам быть. — Так вот. Приходил к Ахти три года назад за лодкой, морской чёрт. Ты Ахти чужую лодку за свою выдал. Схитрил. Но и чёрт морской тебе не сказал, что каждая монета из кошель — год без рыбы. — Ночью, он же в дом влез за золотом своим. Понял мастер Ахти, что гость обманул его. Жадность его сыграла плохую шутку с ним. Решил он, что больше никогда не будет жадничать.

— Как теперь быть? — спросил Ахти. — Обронил чёрт морской кошель с золотом в колодец, да не заметил этого. Полезайте туда достаньте кошель. А как достанете кошель тот, отправляйтесь в море и верните владельцу его золото, — надоумила мышь. Да только рассыпьте все монеты по дну морскому. Не бросайте всё в одном кошеле. Выслушали рыбак и старый мастер внимательно белую мышь.

На следующий день достали они потерю из колодца и отправились в море, разбросали все золото по дну морскому, как мышь посоветовала, и кошель в море выбросили.

Вернулась удача к рыбакам деревни. Море вновь оказалось полно рыбы. С той поры лежит на дне кошель и золото. Шумит чёрт морской осенью штормами — ил поднимает, золото выданное мастеру Ахти ищет, а сделать ничего не может. С той поры так и повелось места эти «Голодным городом*» называть.

«Голодный город» (нем. Hungerburg) — старое название города Нарва-Йыэсуу (Эстония), по одной из легенд, якобы данное самим Петром I.

ПОЗДРАВЛЯЕМ ПОЖИЛЫХ

С ДНЕМ РОЖДЕНИЯ

ВАЛЕНТИНА БЫСТРОВА
ДМИТРИЙ БАДАНИН
НИКОЛАЙ ФИЛИМОНОВ
ГАЛИНА СИКОРСКАЯ
ЕВГЕНИЙ СЫЧЕВСКИЙ
АЛЕКСЕЙ БОГДАНОВ
НИНА САХАРОВА
ВЛАДИМИР ИВАНОВ
НИКОЛАЙ ПОНОМАРЕВ
ТАТЬЯНА БОРИСЕНКО
ГАЛИНА КАШИНЦЕВА
ВАСИЛИЙ ГЛАВЦОВСКИЙ
ИВАН НИКОЛАЕВ
ЯДВИГА КАРДЕЛИС
ВАЙКЕ ТОМСОН
ВАЛЕРИЯ ВАРВКО
ЭЛЛЕН ОТС
ЕКАТЕРИНА ДОЛЬНИКОВА
ВИЛВЕР ОРУЙЫЭ
АНАТОЛИЙ ЗАВЬЯЛОВ
ВЛАДИМИР БЕЛЯЕВ
АЛЕКСЕЙ СТЕПАНОВ
МАРИЯ ПРУСАКОВА
АННА ВЬЛУ
ВИКТОР ШЛЫКОВ
НЕЛЛИ ИЛЛАРИОНОВА
АНАТОЛИЙ САПУНОВ
НЕЛЯ ЮДИНА
ТИИУ ТОРПАН
ЛАРИСА КРАШЕНКОВА
ВЛАДИМИР ТЮЛЮКОВ
ТАТЬЯНА ПАГАЕВА
ЛЮДМИЛА ИЛЛАРИОНОВА
НАДЕЖДА ШКЕЛЕВА



Заседание городского собрания Нарва-Иъэсуу от 31 января

Из 17 членов Горсовета на заседании присутствовали 13 членов. Повестка дня была утверждена, ниже приводится краткое изложение решений Городского собрания Нарва-Иъэсуу.

Предоставление согласия на заключение внутренней сделки с акционерным обществом КА Vaiko на период 2020-2024 гг.

На прошлом заседании Горсовета решения по проекту принято не было. На этот раз решения было принято большинством голосов. Городской управе Нарва-Иъэсуу было предоставлено согласие на заключение внутренней сделки с фирмой AS KA Vaiko на выполнение работ по строительству, ремонту и обслуживанию дорог и улиц города Нарва-Иъэсуу, в т.ч. уличного освещения, обслуживание зеленых зон, в т.ч. прибрежной зоны с 01.05.2020 до 30.04.2024 года.

Изменение фирменного наименования и устава акционерного общества КА Vaiko

Местом деятельности акционерного общества КА Vaiko была административная территория бывшей волости Вайвара. После административной реформы местом деятельности акционерного общества КА Vaiko стал город Нарва-Иъэсуу. Вместе с тем фирменное наименование акционерного общества КА Vaiko по-прежнему связано с названием волости Вайвара. Поскольку предприятие отражает расположение местного самоуправления, а также является поставщиком качественных и прозрачных общественных услуг для сообщества, то вполне обоснованно изменить фирменное наименование акционерного общества КА Vaiko.

Было решено:
* Признать недействительным фирменное наименование акционерного общества КА VAIKO (10830458);

* Утвердить для акционерного общества новое фирменное наименование: Акционерное общество NARVA-JÖESUU KOMMUNAAL (10830458);

* Принять новую редакцию устава Акционерного общества NARVA-JÖESUU KOMMUNAAL;
Изменение условий права на застройку в пользу Vitaris OÜ участка по адресу Суур-Лоотси, 2, город Нарва-Иъэсуу

Было продолжено обсуждение вопросов, имевшихся в повестке дня прошлого заседания. 09.01.2020 член правления коммерческого кооператива TŪ Narva-Jõesuu Kalakeskus Любовь Попова обратилась с ходатайством, по которому просила продлить период права на застройку до 28.02.2021 года. TŪ Narva-Jõesuu Kalakeskus обосновал представленное ходатайство тем обстоятельством, что Департамент сельскохозяйственных регистров и информации (PRIA) принял решение о выделении субсидии на 6 месяцев позже запланированного, в результате чего собственник права на застройку не успеет построить здание к 28 мая 2020 года.

Было решено предоставить согласие и одобрить передачу установленного 28.05.2018 г. права на застройку от Vitaris OÜ коммерческому кооперативу TŪ Narva-Jõesuu Kalakeskus, а также предоставить согласие на изменение пункта 5.2 договора об установлении права на застройку, заключенного 28.05.2018 г., таким образом, что сроком завершения строительства и сдачи в эксплуатацию здания, являющегося существенной частью права на застройку (рыбный магазин, кафе и выставочный зал с экспозицией, знакомящей с историей рыболовства Нарва-Иъэсуу) становится срок 28.10.2021 года.

Первое чтение бюджета города Нарва-Иъэсуу на 2020 год

Исходя из части 15 статьи 8 Порядка финансового управления города Нарва-Иъэсуу, горуупава между чтениями бюджета может дополнять проект бюджета ставшими к тому моменту известными целенаправленными доходами, расходами на самофинансирование проектов, необходимых для получения целенаправленных доходов, а также вносить технические поправки и уточнения.

Поправки внесены в связи с изменением государственных отчислений 2020 года, изменением остатков неиспользованных целенаправленных средств 2019 года, а также уточнениями технического характера. В связи с изменениями снижаются доходы по основной деятельности в сумме 53 978 евро (всего 7 901 415 евро) и расходы по основной деятельности в сумме 19 589 евро (всего 7 569 156 евро). Выручка по основной деятельности уменьшается в сумме 34 389 евро (332 259 евро). Инвестиционная деятельность увеличивается на 321 920 евро (всего – 1 054 298 евро), деятельность по финансированию меняется на 22 430 евро (всего –244 477 евро). Было принято решение завершить первое чтение бюджета города Нарва-Иъэсуу на 2020 год и направить его на второе чтение.

Назначение вознаграждения мэру города Нарва-Иъэсуу

Было принято решение назначить мэру города Нарва-Иъэсуу Максиму Ильину разовую доплату по результатам работы в размере 2500 евро, а также изменить размер заработной платы мэра Нарва-Иъэсуу Максима Ильина, которая с 01.01.2020 года составляет 3000 евро в календарный месяц.

Взятие долгосрочного финансового обязательства и предоставление разрешения на заключение лизингового договора.

Проведение тендера для автобуса, предназначенного в качестве социального транспорта, было запланировано профинансировать из бюджета 2019 года. Горуупава Нарва-Иъэсуу приняла план закупок распоряжением № 179 от 16.09.2019 г. 10.09.2019 г. распоряжением Городской управы Нарва-Иъэсуу № 447 были утверждены результаты тендера. Успешной была признана оферта предприятия Silberauto Eesti AS стоимостью 20 768,40 евро без налога с оборота. 25.09.2019 г. с победителем тендера был заключен договор о поставке легкового автомобиля, согласно которому Продавец должен обеспечить комплектную поставку легкового автомобиля и его продажу лизингодателю на предусмотренных

ЭСТОНИЯ

ОТ ЧУДСКОГО БЕРЕГА ДО СААРЕМАА,
ОТ ГРАНИЦЫ ЛАТВИИ ДО МОРЯ,
ОТ РУМЯНОЙ ЩЕЧКИ КАЖДОГО РЕБЕНКА
ДО БОЛЬШОЙ СЕМЬИ –
ВСЁ ЭТО НАШ ДОМ,
НАША ЭСТОНИЯ.
С КАРТЫ МОЖНО СТЕРЕТЬ,
А ВОТ ИЗ СЕРДЦА НЕ ВЫРВАТЬ!
(Хейки Вилеп)



В день друзей делали красивые открытки. Фото: Ирина Еварт

Первый месяц нового 2020 года начался в быстром темпе, и в конце января в детском саду побывал инспектор по надзору из отдела профилактики и производства Службы производства Нарва-Иъэсуу Андрей Канев, который рассказал детям о том, как безопасно вести себя во дворе или дома в случае, если родителей нет рядом. Дети были такие молодцы и смело отвечали на вопросы. Большое, большое спасибо вам, Андрей, за такое замечательное сотрудничество!

Второй месяц года не порадовал нас снегом и морозами, но все же принес много интересного и замечательного. Каждый день было что-то новое: 14 февраля в детском саду состоялось милое и душевное мероприятие – День друга! В этот день у нас всегда хорошее настроение: как и полагается, наши дети тоже мастерили различные карточки с сердечками на тему любви. И, конечно же, в нашей программе мероприятий самое важное событие февраля – это День

Гости из Таллинна делятся своими впечатлениями

Об Нарва-Иъэсуу мы много слышали, но никогда здесь не бывали. Отъехав от Таллинна всего на 200 км мы очутились географически и культурно в другом пространстве. Более спокойный и размеренный ритм жизни, медленно текущая река Нарова, блеклая северная природа, тишина и необыкновенное дружелюбие!

Мы выехали из Таллинна рано утром, и к 12 часам уже были в Нарва-Иъэсуу. Нас встретила завуч школы Ирина Лебедева и проводили на урок истории, который вела на эстонском языке Кристина Самуилова. Мы много узнали о средневековой Индии, изучали карты, находили на низ речки Индус и Ганг, города Харашпу и Паталипутру. Мне было очень интересно, как русскоязычные дети участвуют в уроке: учительница задает вопросы на эстонском языке, проверяет понимание, привлекая детей отвечать на русском языке, если им трудно. Наши дети тоже участвовали в уроке, заполняя рабочие листы, отвечая на вопросы.

Следующий урок, который мы посетили был русский язык: тема- склонения числительных была слишком сложной для наших учеников, их уровень владения русским языком было недостаточно высоким, но мы с интересом наблюдали за активным участием школьников и их интересом к предмету! Программа нашего пребывания включала в себя совместное приготовление еды, посещение молодежного центра и водного центра в СПА Нарва-Иъэсуу.

На следующий день мы посетили урок литературы, на котором учительница Ирина Оско рассказывала о элементах, составляющих волшебную сказку. В заключение урока ученики должны были составить свою сказку. Это был действительно обогащающий и хорошо представленный материал.

На уроке эстонского языка Кристина Самуилова провела викторину: дети разбили на команды, в которых участвовали и наши ученики. Викторина интегрировала эстонский и русский языки. Было интересно наблюдать, как дети с энтузиазмом включились в игру, используя свой ограниченный запас русского или эстонского языков, стараясь перевести эстонские пословицы на русский, и русские на эстонский.

Что говорят Таллиннские ученики о поездке? Какие впечатления?

«Понравилось вместе готовить еду и потом вместе кушать. Круасаны были очень вкусные», «Понравилось вместе мастерить магниты», «Интересные уроки, в школе Нарва-Иъэсуу больше используется презентация на экране, в нашей школе

независимости Эстонии. Если День друга у нас обычно проводится в форме тихого спокойного душевного «семейного праздника», то День независимости мы традиционно отмечаем все вместе в зале детского сада и ждем в гости также представителей горуупавы. Дети знают, что это важный день и гордо стоят, слушая гимн Эстонии, рассказывают об эстонских символах, с радостью танцуют и поют.

Февраль в детском саду «Карикакар» – это месяц Друга и Родины! И мы в рамках небольшого проекта «Сделаем родной край чистым» организовали выставку вещей, которые

офертой госпоставки условиях. Срок поставки легкового автомобиля Арендодателю был не позднее 20.02.2020 года.

Изменение постановления Городского собрания Нарва-Иъэсуу № 15 от 24.01.2018 «Порядок выплаты социальных пособий и предоставления помощи социального обеспечения в городе Нарва-Иъэсуу»

Проект обсуждался на прошлом заседании городского собрания. В проект не было внесено изменений, и постановление было принято единогласно.

Утверждение ставок и предельных ставок социальных пособий, финансируемых из бюджета города Нарва-Иъэсуу на 2020 год

В решении в принципе всё то же, что и в прошлом году. Добавлен пункт: пособие ко дню рождения пожилых людей выплачивается в размере 20 евро.

Отчет будет комиссии по образованию и работе с молодежью

С докладом о работе комиссии выступила председатель комиссии Наталья Мячина.

Прочие вопросы

С 18 по 19 марта в Таллинне пройдут Дни городов и волостей 2020.

Следующее заседание городского собрания предположительно состоится 26.02.2020 г.

В 2019 году состоялось 11 заседаний городского собрания, из которых в пяти приняли участие все 17 членов горсовета.

8 членов городского собрания приняли участие во всех заседаниях, 4 члена горсовета отсутствовали на двух заседаниях и 5 членов горсовета отсутствовали на одном заседании.

ЭРЕТ ЛАХТ
помощник городского секретаря

Война. Победа. Память.

(В рамках акции «Помним, гордимся, чтим») Кто говорит, что на войне не страшно, тот ничего не знает о войне.

(Ю. Друнина)

В этом году исполняется 75 лет с того самого дня, как закончилась Великая Отечественная война, ставшая частью самого крупного и страшного военного конфликта за всю историю человечества - Второй мировой войны.

С каждым днем свидетелей тех событий становится все меньше и меньше. Скоро об этом можно будет прочитать только в учебниках истории, а пока что наши дедушки и бабушки могут рассказать о том, как это было, какой война выглядела глазами простых людей. А это было действительно ужасно. Война - это нечеловеческое испытание не только для воюющих солдат, но и для женщин, стариков, детей.

Наше объединение пенсионеров было создано в 1997 году, как объединение ветеранов ВОВ, блокадников, малолетних узников концлагерей. Тогда ветеранов насчитывалось более 100 человек. Но с каждым годом ветераны уходят от нас, и наступит день, когда иссякнут списки ветеранов и некому будет рассказать о войне, не останется очевидцев тех суровых времен. На сегодня на учете в нашей организации состоит всего четыре ветерана, каждому из которых более 90 лет.

Перед Новым годом актив нашей организации посетил каждого ветерана, вручил скромные гостинцы, и мы попросили их поделиться с читателями нашей газеты воспоминаниями о войне. В ближайших номерах нашей газеты мы планируем, в рамках акции «Помним, гордимся, чтим» представить читателям непридуманные, живые воспоминания фронтовиков и свидетелей войны.

Мы все, кто пережил войну и кто ее не знал, хотим одного - МИРА.

СВЕТЛАНА БАБКИНА



Каждый день был интересным. Фото: Оксана Поляк

Утверждение

детальной планировки

На основании ч. 3 ст. 139 Закона о планировании городской управа Нарва-Йыэсуу сообщает, что постановлением городской управы Нарва-Йыэсуу № 42 от 29.02.2020 была утверждена детальная планировка недвижимости под склад материалов в деревне Мустанина (далее – ДП).

ДП была инициирована распоряжением городской управы Нарва-Йыэсуу № 281 от 04.06.2019 г. ДП согласована с действующей общей планировкой. Площадь территории ДП составляет приблизительно 4890 м². Цель планировки – расширение имеющегося здания склада. Запланированная деятельность предположительно не оказывает отрицательного воздействия на окружающую среду и как положительный фактор может привести к приведению территории в порядок. Сопровождающиеся с деятельностью возможные воздействия, в основном во время строительной деятельности, предположительно малые, и их масштаб ограничивается в основном территорией планировки. С полным текстом постановления городской управы можно ознакомиться в канцелярии городской управы в рабочее время по адресу ул. Койду, 25, 3-й этаж и на веб-странице города Нарва-Йыэсуу <http://narva-joesuu.kovtp.ee/>.

ОЛЬГА ГОДУНОВА
специалист по планировкам

Принятие детальной планировки и уведомление о публичном выставлении

Горуправа Нарва-Йыэсуу сообщает, что распоряжением горуправы Нарва-Йыэсуу № 78 от 11.02.2020 года была принята и направлена на публичное выставление детальная планировка участка, расположенного по адресу Я. Поска, 72 в городе Нарва-Йыэсуу, Нарва-Йыэсуу (далее – ДП). ДП будет находиться на публичном выставлении в период с 09.03.2020 по 23.03.2020 года. В течение этого срока можно ознакомиться с материалами ДП на веб-странице <http://narva-joesuu.ee/planeeringute-avalik-valjaranek>. Кроме того, с материалами можно ознакомиться в горуправе Нарва-Йыэсуу (ул. Я. Поска, 26, города Нарва-Йыэсуу, город Нарва-Йыэсуу) в рабочие часы канцелярии. В течение периода публичного выставления каждый может высказать свое мнение касательно ДП. Свои мнения можно прислать по адресу info@narva-joesuu.ee до 23.03.2020.

Площадь планируемой территории составляет ок. 0,8 га и включает в себя объект недвижимости по адресу ул. Я. Поска, 72, площадью 6471 м², кадастровый признак 51301:004:0083 (целевое назначение 100% жилая земля), а также не внесенный в кадастр участок до асфальтового покрытия улицы Я. Поска. В контактной полосе ДП на противоположной стороне улицы Я. Поска расположены в основной части жилые территории плотной застройки. Планируемая территория является не застроенной землей жилищной застройки, на участке произрастает вертикальное озеленение – преимущественно сосновый лес, частично лиственные деревья. Целью составления детальной планировки является разделение существующего объекта недвижимости по адресу Я. Поска, 72, (регистрационный номер 1151008 <https://xgis.maaamet.ee/ku/51301:004:0083>) на три части и планирование на каждом участке по дому парной застройки; разработка права на застройку, разработка решения дорожно-транспортного движения, планирование оснащения участков инженерно-техническими сетями, назначение необходимых сервитутов, определение принципов благоустройства и озеленения территории, а также установка общих архитектурных условий для планируемых застроек. Архитектурное решение всех трех участков должно быть выполнено в едином стиле. Решение ДП согласовано с действующей общей планировкой.

Сопровождающиеся с деятельностью возможные воздействия, в основном во время строительной деятельности, предположительно малые, и их масштаб ограничивается в основном территорией планировки. Детальная планировка соответствует правовым актам и составлена в соответствии с целями пространственного развития города.

ОЛЬГА ГОДУНОВА
специалист по планировкам

НАС ПОКИНУЛИ

ТАТЬЯНА КАЛИНКА
АНДРЕЙ АНИСИМОВ
ПЁТР БОГДАНОВ
ТАМАРА ЧОПЕНКО
ВАЛЕНТИН ПУГАЧЕВ
ЭРИКА ВАСИЛЬЕВА
СЕРГЕЙ ЧУМАКОВ
ЮРИЙ АРТЕМЕНКОВ
ГЛУБОКИЕ СОБОЛЕЗНОВАНИЯ
БЛИЗКИМ

Восстановление
виадука Вайвара

Жители города Нарва-Йыэсуу, а в особенности села Вайвара/Сытке уже давно знают о проблеме полуразрушенного виадука Вайвара.

Если углубиться в предысторию, то в 1985 году произошла авария, во время которой подвижной состав врезался в перекрытие центрального проема виадука Вайвара. В результате балки сместились из своего нормального положения и были деформированы,



Виадук Вайвара сегодня. Фото: Алар Таса

что привело к потере несущей способности открытой конструкции, и дальнейшее использование виадука стало невозможным. Затем в качестве временного объезда было принято решение построить железнодорожный переезд Вайвара, пересекающий четыре пары рельс и который используется уже 34 года. С точки зрения безопасности дорожного движения, по оценкам как городских, так и других государственных органов это чрезвычайно опасное решение.

Исходя из этого, горуправа Нарва-Йыэсуу вместе с городом Силламяэ, Государственным центром оборонных инвестиций и предприятием

Eesti Energia обратилось к Департаменту шоссейных дорог с совместной просьбой найти способ восстановления виадука Вайвара или строительства нового виадука в рамках следующего государственного плана управления дорогами. В своем ответе Департамент шоссейных дорог сообщил, что в соответствии с утвержденным государством планом управления дорогами восстановление виадука Вайвара

запланировано на 2024 год.

Надеемся, что давняя мечта жителей города Нарва-Йыэсуу, а в особенности жителей Вайвара, Сытке, Вийвиконна, Сиргала и Мустанина осуществится в ближайшие пять лет. Со своей стороны город обещает держать всё под контролем, и, как и в случае с перекрестком Ольгина, ремонта которого тоже ждали довольно долго, требовать от Департамента шоссейных дорог как можно скорейшей реализации действий, предусмотренных планом управления дорогами.

МАКСИМ ИЛЬИН
мэр города

Деятелем года в 2019 в Ида-Вирумаа
стала Маре Роозилехт

19 февраля на приеме в честь 102-й годовщины Республики в Культурном центре Кохтла-Ярве председатель правления Союза местных самоуправлений Ида-Вирумаа Еве Еаст объявила Деятели года 2019 в Ида-Вирумаа – директора Вирумааского колледжа и активиста местной жизни в области образования и общественного движения Маре Роозилехт.

Из десяти кандидатов на титул Деятели года 2019 жюри выбрало директора Вирумааского колледжа Таллиннского технического университета и активиста местной жизни в области образования Маре Роозилехт, инициатора строительства промышленного парка Ида-Вирумаа Теета Куусмика и активиста Нарвского футбола Николая Бурдакова.

Союз местных самоуправлений Ида-Вирумаа, Центр предпринимательства Ида-Вирумаа и уездная газета “Северное побережье” проводят конкурс “Деятели года Ида-Вирумаа” уже в 12-й раз. Титулом Деятели года награждаются люди или организации, которые внесли позитивный



вклад в жизнь Ида-Вирумаа в течение года. Сферы деятельности не ограничены – кандидатов можно представлять в сфере культуры, экономики, социальной и других областях. Главное, чтобы его деятельность была достойна признания.

АЛАР ТАСА

Урмас Вади - лауреат 32-й
премии Вирумаа по литературе

В понедельник 17 февраля в Центральной библиотеке Йыхви собралось жюри Вирумааской премии по литературе, чтобы выявить нынешнего лауреата.

Вирумааские библиотеки из множества романов выбрали шесть книг, среди которых по результатам соревнований в равносильном финале между романом Марта Кивастика “Лестница в небо” и “Балетмейстер” Урмаса Вади, был выбран последний.

Дата вручения премии будет известна в ближайшее время.

“Балетмейстер” показывает другую сторону одного периода эстонской истории,

Большое турне по Пруссии

Вайварское общество песни и игр Vikerkaag при содействии города Нарва-Йыэсуу в июле 2020 года организует 5-дневную автобусную поездку «Большое турне по Пруссии»: Литва (Паланга – Клайпеда – Куршская Коса) – Калининград (Калининградская область – Светлогорск –

Янтарный берег).
Цена: 229 евро с человека. В цену входит: 4 ночлега в отеле (в 2-4 местных номерах); 4 завтрака; 4 обеда.
С программой поездки можно ознакомиться на инфоднях в марте.
Информация и бронирование: Ааре Объяртель, тел. 5104144.

АЛАР ТАСА

Мероприятия марта

01.03. в 14:00 Масленица, у школы Нарва-Йыэсуу.

01.03. в 15:00 Масленица, Народный дом Ольгина.

06.03. в 17:30 Посвященный Женскому Дню Концерт музыкальной школы, Белый зал, Кеск 3.

07.03. в 17:00 Концерт, посвященный Женскому Дню, Народный дом Ольгина. Выступают детские коллективы.

07.03. в 18:00 Вечер отдыха к женскому дню (со столиками), Народный дом Ольгина. В программе выступление группы „Valgis“.

Предварительная регистрация обязательна (в библиотеках Нарва-Йыэсуу и Синимяэ, в Народном доме Ольгина). Бесплатный вход только для зарегистрированных жителей Нарва-Йыэсуу.

По предварительной регистрации будут заказаны автобусы из Нарва-Йыэсуу и Синимяэ.

21.03. в 17:00 “Самый знаменитый эстонец во всем мире. Георг Отс 100.” Концерт вокального объединения “Элегия”, Белый зал, Кеск 3.

28.03. в 16:00 Вечер поэзии к международному дню поэзии, общество Алликас, Белый зал, Кеск 3.

Возмещение расходов
на отопление

Поддержка по возмещению расходов на центральное и локальное отопление. Пособие выплачивается малообеспеченным семьям на основании заявления и подтверждающих документов (покупка дров, счета за отопление). Для дополнительной информации свяжитесь со специалистом по телефону 59125020 Нина Вихолайнен.

САБИНА КОРНЕЕВА
руководитель социального отдела

Начался прием ходатайств в
рамках программы редкого
заселения на 2020 год

Настоящим сообщаем, что с 17.02.2020 года принимаются ходатайства в рамках программы для малонаселенных районов на 2020 год.

Лица, желающие принять участие в программе, могут подать ходатайства не позднее 17.04.2020 года в горуправу Нарва-Йыэсуу.

Целью программы является обеспечение семьям с детьми, проживающим в малозаселенной местности, хороших жилищных условий, а также поддержание постоянного числа жителей в регионах с редким заселением. Помимо целевых групп, описанных в программе редкого заселения министра по региональным вопросам, горуправа Нарва-Йыэсуу выделяет предпочтительные целевые группы, такие как домохозяйства с лицом с ограниченными возможностями и домохозяйства, где вместе с родителями проживают дети в возрасте до 25 лет (включительно).

В рамках программы субсидируются мероприятия, необходимые для строительства и модернизации системы водоснабжения, канализационных систем, подъездных путей и автономных электросистем домохозяйства. Горуправа Нарва-Йыэсуу определила следующие приоритеты субсидируемых областей:

1. системы водоснабжения;
2. канализационные системы;
3. подъездные пути;
4. автономные электросистемы (при условии, что домохозяйство не подключилось к электросети).

Ходатайствовать о субсидии могут физические лица, соответствующие требованиям программы. Самофинансирование получившего субсидию лица составляет не менее 1/3 стоимости проекта, оставшуюся часть проекта покрывает государство и горуправа на равных основаниях. Требования к ходатайствующему и соходатайствующему лицу, перечень субсидируемой деятельности и приемлемых расходов, а также условия ходатайства предусмотрены постановлением министра государственного управления № 14 от 22.02.2018 г. «Программа редкого заселения», с которой можно ознакомиться на домашней странице Центра государственных опорных услуг (РТК) по адресу <https://www.rtk.ee/toetusetoetuste-rakendamise/elukeskkond/hajajasustuse-programm>. На указанной странице опубликованы бланки ходатайств и прочие необходимые информационные материалы.

В этом году в планах провести инфочасы для ознакомления с программой редкой заселенности 9 марта в 17.30 в народном доме Ольгина (Нарва мнт 12, Ольгина) и 10 марта в 17.30 в волостном доме в Синимяэ (Парги 2, Синимяэ).

Дополнительная информация: Яан Метсис, специалист по окружающей среде, тел. 5173150, эл. почта: jaan.metsis@narva-joesuu.ee и Ангелина Лийв, специалист по развитию, тел. 529 8221, эл. почта: angelina.liiv@narva-joesuu.ee